

## Diner van 6 - 9.

Voor de Noordelijke groep van eilanden zou het optimistische uitzicht een voorspelling kunnen zijn van de voortdurende en steeds meer groeiende markt voor haar voedselproducten op Curaçao en Aruba hetgeen een grotere verbouw van voedselarti-



kelen zou veroorzaken, in het bijzonder indien een voortgezet vrij vervoer van vracht zou worden mogelijk gemaakt door het koloniaal bestuur.

Een meer pessimistische mening zou kunnen worden gebaseerd op de volgende mogelijkheden:

1) Dat een geketend tijdsperk zou kunnen vallen tussen het ophouden van de onmiddellijke vraag van de oorlog naar olie en de vervangende vraag gelijk genoemd in de optimistische mening;

2) Dat het opnieuw produceren van de thans door de as beheerste olievelen sneller zal plaats vinden dan het herstel van de wereldvraag naar olie, met een daarmee samengaan wereldsurplus van olie en een daling in de wereldprijs van olie;

3) dat Curaçao en Aruba al de broosheid bezitten, welke verband houdt met de afhankelijkheid van een enkele economische bedrijvigheid; en

4) dat deze broosheid wordt vermeerderd door het feit, dat de grondstof, welke die bedrijvigheid voedt, ruwe olie, niet inheems is, doch moet worden ingevoerd en daarom onderhevig is aan mogelijke onderbreking of stopzetting. Deze onderbreking of stopzetting zou het gevolg kunnen zijn van uitputting der bronnen (een enigszins verre mogelijkheid) of als gevolg van een nationalistische houding van de landen, waar zich de bronnen bevinden.

Conclusies, welke de laatste tijd gegeven zijn voor de exploitatie van Venezolaanse olievelen bevatten een bepaling, dat de ruwe olie in Venezuela moet worden geraffineerd. En het Drieharen-Plan, dat door het Venezolaanse Congres in 1938 werd aangenomen, voorziet evenwel in het vestigen van een nationale raffinaderij als in het uitbaggeren van de bank, welke het Meer van Maracaibo scheidt van de Caraïbische Zee, zodat grote schepen erdoor kunnen. Tot nu toe is nog geen uitvoering gegeven aan deze plannen, doch slechts de tijd zal zeggen of het achterwege blijven alstel dan wel uitstel betekent.

Invloed van beperking of stopzetting.

Indien nu, om een van de redenen, die genoemd worden in de pessimistische mening, de raffinaderijen van Curaçao en Aruba de werkzaamheden moeten stop zetten of beperken, zal de invloed daarvan op de huishouding van de twee eilanden waarschijnlijk acuut zijn. Vele arbeiders van andere Westindische eilanden hebben zich op Curaçao en Aruba gevestigd.

De geringe plaatselijke voedselproductie, welke er eens was, heeft men thans bijna geheel laten liggen. Alle inwoners van Curaçao en Aruba, rijk en arm, leven thans in het rijk van de geldhuishouding. Zij kunnen slechts de levensnoodzakelijke behoeften door de markt met geld te kopen. En zij kunnen slechts geld verkrijgen door voor de raffinaderijen te werken. De invloed op de bevolking van een vermindering of uitblijven van de raffinaderij-lonen moet ernstig zijn.

De onvruchtbare grond, het gebrek aan voldoende regenval en de menselijke traagheid zou elke beweging van terugkeer naar land beletten en het verkrijgen van een zelfgenoegzaamheid door eigen landbouwproducten voorkomen.

Curaçao en Aruba hebben, doordat zij zich op slechts één bedrijvigheid, die van de olie, hebben toegelegd, de afhankelijkheid van de olie, welke de macht van zelfherstel, welke verrijking wordt door een verscheidenheid van middelen, verloren.

Invloed op de Noordelijke groep.

De invloed op St. Eustatius, St. Maarten en Saba van de beperking in het raffinage van olie op Curaçao en Aruba zal betrekkelijk gering zijn. De uitvoer van voedsel-artikelen van de Noordelijke groep kan nauwelijks meer dan een beperkte bedragen van het verbruik van Curaçao en Aruba.

Het gebied van vlak bouwland op de drie Noordelijke eilanden is klein. De vroegere gewoonte der bewoners om overvloedige landbouwproducten voor uitvoer te verbouwen bestaat niet meer. Aldus zou zelfs bij een ernstige daling in de voedselvervoers van de Zuidelijke groep nog voldoende vraag bestaan, die niet kan worden voldaan door de maxima-capaciteit van de Noordelijke eilanden om haar te bevredigen. De Noordelijke eilanden zijn bovendien grotendeels zelfgenoegzaam in voedsel. En lange jaren van depressie hebben hun bewoners gewend gemaakt aan een zinnig leven.

66

NEDERLANDSE DICHTERS

ONDER DE OORLOG AAN HET WOORD

in het

POEZIE NUMMER

van

DE STOEP

(dubbelnummer 9 10)

191 deels gekoppelde verzen, met de hand gezet grootser uitgegeven dan welke ook in 3 jaar oorlog, wien dit niet aangrijpt voor het Nederlandse finere geestesleven een gestorven man!

Verwacht bij den boekhandel.

De aflevering van de oplage wordt thans verkocht.

1197

INCUBATOR

De Incu heeft af te geven 50 stuks Remington schrijfmachines model no. 6, noiseless Typewriters 11 wagens, de schrijfmachines, hebben het normale Hollandsche toetsenbord met picatype letters. Ze bevinden zich in de originele verpakking. Importeurs van schrijfmachines die voor bovenstaande post belangstelling hebben worden verzocht aan de Incu te schrijven hoeveel zij van die schrijfmachines wenschen te ontvangen. Waarnaar de verdeling onder de importeurs zal plaats hebben op basis van hun importen in 1941 en de 3 eerste kwartalen van 1942. Inschrijvingen moeten uiterlijk Vrijdag 23 April bij de Incu zijn.

1196

BUITENLAND.

RUSSISCH MIDDAGCOMMUNIQUE.

„In de nacht van 20 op 21 April hadden geen belangrijke veranderingen plaats aan het front. In de Kuban was een afdeling gewikkeld in felle gevechten met den vijand. Tegen de morgen waren alle aanvallen van het voetvolk afgeslagen. Hevige verliezen zijn aan den vijand toegebracht door ons artillerie- en mortierenvuur. Volgens onvolledige gegevens hebben de artilleristen 6 tanks ontwricht en ongeveer een bataljon van het Duitse voetvolk opgeruimd. Bovendien werden twee vijandelijke batterijen stukgeslagen. 2 Vijandelijke torpedoboten werden tot zinken gebracht.

Ten Noorden van Chuguev drongen onze verkenners in de vijandelijke achterhoede door, blezen er een ammunitie-opslagplaats op en zetten er een voorraad petroleum in brand. In het gebied van Sevka beschoten onze eenheden den vijand. Een Russische kanonnier vernielde een Duitse tank, 4 kanonnen, 30 wagens met ammunitie, 5 uitgravingen en 2 vijandelijke observatie-posten. Een Duits verkenningsvliegtuig werd neergeschoten door ons afweervuur.

Ten Westen van Rostov werden als gevolg van een beschieting 7 blokhuisen en uitgravingen alsook verschillende artillerie-batterijen vernield. Een groep verkenners drong 's nachts in de vijandelijke stellingen door en ruimde de commando-post op van de 5e compagnie van het 613e Duitse regiment voetvolk. De verkenners doodden ongeveer 40 Hitlerieten, vernielden een automatisch kanon en keerden na het nemen van gevangenen en het roven van materiaal naar hun eenheden terug. Aan het Vrijdag 20 April, ons geschut 5 artillerie- en 6 mortierenbatterijen stuk. Twee ammunitie-opslagplaatsen werden opgeblazen en ongeveer een compagnie van het Duitse voetvolk werd opgeruimd.

Een Duits detachement in de uniform van het Rode leger poogde op 18 April door te dringen naar de basis van een detachement guerrilla's van Vitebsk en deze uit te roeien. De guerrilla's vernamen echter tijdig het vijandelijke plan en ruimde de Duitsers geheel op (Moskou, (P) 20.4).

COMMUNIQUE VAN DE NOORDAMERIKAANSE MARINE.

De Noordamerikaanse Marine gaf het volgende communiqué uit: „Stille Zuidzee (alle data zijn Oostertijd): Op 18 April vielen Liberators zware bommenwerpers de Japanse installaties te Munda in de Centrale Salomonseilanden aan. Voltreffers werden geplaatst op de startbaan en er ontstond een grote ontploffing.

Dezelfde nacht werd het eiland Guadalcanal gebombardeerd door Japanse vliegtuigen, waardoor lichte ongevallen werden veroorzaakt onder het Noordamerikaanse personeel en zeer lichte schade aan het materiaal. Een Japanse bommenwerper werd neergeschoten.

Noordelijk deel van de Stille Oceaan: Op 18 April werden de Japanse stellingen op Kiska negen maal aangevallen door formaties van Warhawk en Lightning gevechtsvliegtuigen van het leger. In deze aanvallen werd een totaal van 17 ton aan bommen geworpen. Voltreffers werden geplaatst in het Salomons Lagoen en de voornaamste kampgebieden. Branden werden gesticht in het gebied van de duikbotenbasis (Washington, (P) 20.4).

OOK QUISLING BIJ HITLER.

Een bericht van de Duitse grens zeide, dat Quisling met Hitler te Berchtesgaden sprak in de voortgezette reeks besprekingen, welke begon met Boris III van Bulgarije. Een vertegenwoordiger uit Hellas wordt verwacht en later nog vertegenwoordigers uit de vazalstaten van de As. (Bern, (P) 20.4).

VIJANDELIJK SCHIP BIJ HOEK VAN HOLLAND VERNIETIGD.

Officieel wordt medegedeeld, dat Britse kustrijdkrachten een klein vijandelijk bevoorradingschip tot zinken brachten nabij Hoek van Holland en waarschijnlijk nog een tweede vernietigden. Het gevecht, waarbij dit geschiedde, vond Maandagmorgen plaats (Londen, (P) 20.4).

TOM HARMON OOK IN BELEM?

Het Braziliaanse nieuwsblad „O Globo“ deelde mede, dat de voetbalster Luitenant Tom Harmon Maandag in Belem is aangekomen, nadat de Noordamerikaanse bommenwerper, waarin hij zich bevond, in de wildernis van Frans Guyana was neergestort. Het blad zeide niet te weten of Harmon te Belem in een hospitaal in ondergebracht of zich daar voor dienst heeft aangemeld (Rio de Janeiro, (P) 20.4).

[Een vreemd geval. De Surinaamse G.P.D. deelde gisteren (zie blad van gisteren, blz. 3, 2e kolom) mede, dat Harmon zich in Suriname bevindt en de Curaçao G.P.D. verbodt te melden, dat het betrokken vliegtuig van U.S.-nationaliteit was.

En vanmorgen kwam er liefst nog een bevestigend telegram van de Surinaamse G.P.D., dat bijzonderheden gaf, zodat wij geneigd zijn dit dan maar te geloven: Tom Harmon is momenteel op de legerbasis van de Verenigde Staten in Suriname, waar hij na vier dagen zwervens is beland. Toen inheemsen hem tenslotte vonden en naar de bewoonde wereld brachten. Harmon vertelde, dat hij met een valscheerm zijn heil gezocht en gevonden had. Twee leden van de bemanning had hij dood gevonden. Men heeft naar de overblijfselen van de uit vijf personen bestaande bemanning gezocht, doch niets gevonden, zodat deze als vermist worden beschouwd. Dit alles volgens het telegram van Suriname's Van de Walle — Red.

NEDERLAND.

SURINAME'S WELVAART BEDREIGD?

Donald Nelson, de voorzitter van de Oorlogsproductie Raad, heeft bekend gemaakt, dat de Verenigde Staten van Noord-Amerika niet meer afhankelijk zullen zijn van de invoer van bauxiet na de 1ste Augustus van dit jaar. Het onderzoek ingesteld door het bureau der mijnen in de Verenigde Staten heeft tot nu toe in Arkansas en aangrenzende Staten 6.000.000 ton bauxiet ontdekt en Roosevelt heeft nog eens een half miljoen dollar ter beschikking gesteld tot voortzetting van het onderzoek.

VERBINDING OOST EN WEST INDIË.

De „Chicago and Southern Airlines“ hebben een aanvraag ingediend bij de Burgerlijke Luchtvaart Raad om een trans-Alaskische luchtverbinding te mogen openen van Chicago naar Batavia na de oorlog. Deze lijn zou dan aansluiten op een andere lijn van West-Indië naar Nieuw Orleans, waarvoor vroeger reeds aanvragen zijn ingediend. Deze lijn zou dan de kortste route worden van Oost naar West Indië.

K.L.M.-VLEGTUIG AANGEVALLEN.

Een vliegtuig van de K.L.M. met een Nederlandsen vlieger, gecharterd door de „British Airways“ werd aangevallen door 6 Heinkels op zijn weg naar Lissabon.

Verdere bijzonderheden zijn niet bekend.

DE BLOEMBOEL „SPITFIRE“.

Bollenkwekers in Nederland hebben, tot grote woede van de nazie-pers, een nieuwe bloemboel de naam „Spitfire“ gegeven.

CURAÇAO

CHEF STAF F. H. M. VAN STRAELEN.

Luitenant ter zee der 1ste klasse F. H. M. van Straelen heeft zijn werkzaamheden als chef staf van den Algemeen Militair Commandant aangevangen.

DE STOEP IS UIT.

Meer dan 100 bladzijden!

Gedateerd Maart 1943 is vanmorgen „De Stoep“ in een dubbel nummer verschenen. Het aantal bladzijden is 1121 In totaal zijn thans 10 nummers van dit litteraire periodiek uitgekomen. De eerste verzuiming, als men dit mooi en rustig uitgevoerde nummer opneemt, is: was het altijd maar zo dik. En de tweede is: was de inhoud altijd maar zo rijk. In een afzonderlijk artikel zullen wij er nog op terugkomen. De inhoud bestaat uit „verzen van dichters in den vreemde“, waaronder verstaan worden dichters in Zuid-Afrika, Oost-Indië, Suriname en op Curaçao. Marinix Gijsen schreef de inleiding; Jan Greshoff heeft de hand gehad in de samenstelling van dit nummer, waarin verzen van niet minder dan 66 dichters vergaard zijn. Het dubbele nummer zal voor minder dan het tweevoud van de prijs verkocht worden. Het kost slechts 2.50 gld. Het is een anthologie, die het bezitten waard is.

VERENIGINGSNIEUWS.

— K.S.C.: De velden zullen op Goede Vrijdag en Eerste Paasdag niet te bespelen zijn.

DE ZON LOODRECHT.

Zoals men weet staat de zon tweemaal 's jaars boven Curaçao in top. Dit vindt plaats 32 dagen na de datum, dat de zon in het lentepunt staat, dus morgen, 22 April. Op het middaguur vallen de zonnestralen dus precies loodrecht op de grond. Op 22 Augustus zal het nogmaals het geval zijn. Tussen deze twee data staat de zon 's middags om 12 uur in het Noorden, na 22 Augustus in het Zuiden.

ZETELVERPLAATSING.

De zetel van de N.V. Radio Holland is van Batavia naar Willemstad overgebracht.

ALLERLAATSTE NIEUWS

— Londen: Het nieuwswaardig van het Britse Ministerie van Luchtvaart deelde mede, dat Britse Mosquito's, Typhoons, Beaufighters en Whirlbommenwerpers in de afgelopen nacht het grootste offensief tot nu toe tegen de vijandelijke vervoermiddelen op het vasteland deden. 15 Locomotieven werden beschadigd.

— Londen: Anthony Eden onthulde in het Lagerhuis, dat snel voorbereidingen worden getroffen voor het overbrengen van de Spaanse Republikeinse vluchtelingen uit Noord-Afrika naar Mexico. De Mexicaanse regering heeft hieraan haar goedkeuring gehecht.

— Londen: Het Duitse communiqué zegt, dat in de nacht van 19 April krachtige Britse strijdkrachten na een geduchte voorbereiding van de artillerie, welke urenlang duurde, de aanval openden op de Duits-Italiaanse stellingen aan het Zuidelijke Tunisische front. De vijand zou bloedig zijn afgeslagen in een hevige slag, die op het ogenblik nog voortduurt. Plaatselijke bressen zouden zijn gesloten door tegenaanvallen.

Het Italiaanse communiqué meldt ongeveer hetzelfde. Alleen wordt gezegd, dat de Italiaans-Duitse troepen op verschillende punten tot de tegenaanval overgingen en „erin slaagden de aanvankelijke successen van den vijand te neutraliseren“.

— Stockholm: De kapitein van het Duitse koopvaardijchip „Altkirch“, dat beschuldigd wordt van het vuren op de Zweedse duikboot „Draken“ in de Zweedse territoriale wateren, heeft volgens het blad „Dagens Nyheter“ verklaard, dat hij in dat gebied werd gedreigd met een aanval door een duikboot — blijkbaar een Britse —. Zo men weet werd in hetzelfde gebied de Zweedse duikboot „Ulven“ verloren. Daarna volgde de aanval op de Zweedse duikboot „Draken“.

— Aan boord van Roosevelt's trein: De besprekingen tussen Roosevelt en Camacho te Monterrey begonnen, duurden voort ten Noorden van de grens, waarbij de Mexicaanse President voor het eerst op Noordamerikaans grondgebied kwam. Gisteravond spraken de beide Presidenten voor de radio over de gezamenlijke solidariteit in de strijd en over de waarde van de goede-natuur-politiek.

— Geallieerd Hoofdkwartier in Noord-Afrika: Het achtste Britse leger bezette Enfidaville zonder weerstand te ondervinden, doch thans woeden bittere gevechten om het bergfort Tarkouna 8 kilometer verder het land in. De Duitsers deden hier een krachtige tegenaanval op de Britse troepen, die Tarkouna poogden te omsingelen en de hoogte Djebel Froukr te overnemen en begonnen waren Tarkouna zelf van achteren te bestormen.

ROXY

HEDEN WOENSDAG 7 UUR

RIDERS OF THE SAGE

in de hoofdrol Bob Steele

ENTREE: 1.00 — 0.50 — 0.25 Kinderen halve prijs.

HEDEN WOENSDAG 9 UUR

THE LAST DAYS OF POMPEII

met den genialen PRESTON FOSTER in de hoofdrollen

ENTREE: 1.00 — 0.50 — 0.25 Geen kinderen

CINELANDIA

EEN MINIATUUR SAFE... GEKETEND AAN DE POLS VAN EEN... (?)... BEVATTENDE MYSTERIES EN... DE DOOD! ZELFS „DE SINT“ HEEFT EEN HARDE NOOT TE KRAKEN MET DEZE MYSTERIE SAFE!

The Saint's Vacation

EEN SENSATIONEELE R.K.O. - RADIO PICTURE MET IN DE HOOFDROLLEN

HUGH SINCLAIR — SALLY GRAY

CECIL PARKER — ARTHUR MACRAE

TEN BATE VAN HET „SPORT CLUB INDEPENDIENTE“

ENTREE: Fls. 1.25 — 0.75 Geen Kinderen

Donderdag: THE LONG VOYAGE HOME 1188

DANK BETUIGING.

Bij dezen brengen wij onzen hartgrondigen dank aan de Zusters en verpleegsters van het St. Elisabeths Gasthuis voor de zorgvolle verpleging van mijn onvergetelijke echtgenoot

EULOGIA ARAMIRA.

Tevens maak ik van dezen gelegenheid gebruik om mijn dank uit te spreken aan familie, vrienden en kennis en voor de vele blijken van belangstelling, ondervonden bij haar ziekte, overlijden en teraardebestelling.

P. A. de Windt

en kinderen.

Willemstad, 18 April 1943. 1202

De Curaçaosche Voetbalbond

Programma voor 25 en 26 April 1943

1ste Paaschdag, 25 April 1943:

INDEPENDIENTE (Kampioen van Curaçao) tegen R. C. A. (Kampioen van Aruba) (Racing Club Aruba)

2de Paaschdag, 26 April 1943:

S. U. B. T. tegen R. C. A.

te spelen in het C.B.L.O. - Sportpark op het Rif. — Aanvang 4.15 uur n.m.

Prijzen der Plaatsen: Tribune: f. 1.50 — Staansplaatsen: f. 0.50

Voorverkoop: tot en met Zaterdag bij: De Jongh's Sporthuis, Breedestraat (O) en Madurostraat (P). — Jossy Capriles (El Chico) Breedestraat (P)

Voor deze wedstrijden GEEN vrije toegang, behalve voor Bondsfunctionarissen enz., noch toegang tegen verminderde prijzen.

Gedurende de pauze van de wedstrijd

S. U. B. T. -- R. C. A.

zal er een wedstrijd hardloopen over een afstand van 1500 M., georganiseerd door den C. A. B., gehouden worden.

3 — 1 1201

Gevraagd:

LOOPJONGEN VOOR KANTOOR

Salaris fls. 40.-- per maand.

Aanmelden: Kerkstraat 11.

1208 Kantoor-uren

CALZADO LA VENCEDORA

verwacht Donderdag a.s. per Vliegtuig een nieuwe zending SCHOENEN voor

Kinderen, Dames en Heeren.

Deze worden op Zaterdag van 7.30 v.m. tot 12 uur en van 1.30 n.m. tot 6 n.m. verkocht.

HOEK MADUROSTRAAT 68 A.

C. van Grieken.

1198



# Roosevelt ontmoet Camacho.

President van U. S. A. bezoekt Mexico na inspectie-tocht door eigen land.

## VEBER VERWACHT AANSLUITING VAN ROBERT BIJ DE GEALLIEERDEN.

De mogelijkheid, dat Admiraal Georges Robert overweegt om zich bij de Geallieerden aan te sluiten, werd gezien door René Veber, oud-Gouverneur van Frans Guyana, nadat hij de brief van eerstgenoemde zorgvuldig had gelezen.

Veber, die nog in San Juan vertoeft [van zijn vertrek uit Suriname heeft de G.P.D. nooit iets gezegd — Rêd.] sedert zijn aankomst de vorige maand uit Cayenne, toonde een grote belangstelling in de verklaring van Robert.

Veber zeide, dat hij van plan is naar Noord-Afrika te gaan en binnen drie of vier weken — waarschijnlijk via Washington — hoopt te vertrekken.

Intussen beschreef Louis Galantierre, Hoofd van de Franse afdeling in het Bureau voor oorlogs-informatie, sprekende in een radioprogram, de ontvangst, welke geboden werd aan de Franse matrozen in New York, Boston en Philadelphia. Hij ging de Frans-Noordamerikaanse betrekkingen in het Caraïbisch gebied gedurende de laatste twee jaren na en deed een beroep op de inwoners van Frans West Indië om zich te voegen bij de Strijdende Fransen. Dit was de eerste uit een reeks van dertien radiopraatjes (San Juan, (P) 20.4).

## ROOSEVELT OP INSPECTIE-REIS.

Douglas Cornell, die op de trein van President Franklin D. Roosevelt zit, seint het volgende:

President Roosevelt maakt een tweede grote inspectie-tocht door de Verenigde Staten van Noord-Amerika om de oorlogsspanning waar te nemen en heeft tienduizenden kloelke gebronsde manschappen gezien, die — gelijk hij te kennen gaf — zullen worden gebruikt om een tweede front in Europa te vormen of te onderhouden.

De trein van den President rijdt op het ogenblik door de Zuidoostelijke Staten. Roosevelt heeft een basis van het corps mariniers bezocht, een oefencentrum van de Waac (Women's Army Auxiliary Corps) en 5 legerposten. Hij heeft divisie na divisie van schitterend uitzienende strijders geïnspecteerd, die maanden van oefening achter zich hebben.

„Zullen de troepen, die gij gezien hebt, goed werk in Europa verrichten?” vroeg een verslaggever op een persconferentie op de trein.

Roosevelt antwoordde, dat hij dat wel zou zeggen, zowel van de Noord-amerikaanse troepen in Noord-Afrika als hier in eigen land.

Maandag stond Roosevelt de bekendmaking toe, dat hij had gereisd door Virginia, Noord-Carolina, Zuid-Carolina, Georgië, Alabama en Arkansas als vervolg van de tocht, die hem in de herfst des vorigen jaars van kust tot kust voerde om de militaire instellingen en de oorlogsfabrieken te zien. Hij vertrok op 13 April uit Washington. In het kort wordt hier gezegd waar hij stil hield en wat hij zag:

Op 14 April bezocht de President de basis van het corps mariniers te Parris Island in Zuid-Carolina, waar nieuwe recruten hun grondoefening krijgen en tot strijders gemaakt worden van een der grootste gevechtseenheden ter wereld. Het Maxwell Field in Alabama nabij Montgomery werd bezocht. Hier krijgen leerling-vliegers een eerste scholing, waardoor zij goede vliegers kunnen worden. Er waren ook afdelingen van de naburige Pabe en Craig vliegvelden, waar feitelijk vliegondericht gegeven wordt.

Op 15 April: Fort Benning in Georgië nabij Columbus. Hier krijgen de valsechters hun eerste opleiding. Ook is er een kaderschool.

Op 15 April: Warm Springs in Georgië. Roosevelt bracht hier 26 uren zoek met het opzoeken van oude vrienden en het bezichtigen van de instelling voor kinderverlamming, welke hij had helpen oprichten.

Op 17 April: Fort Oglethorpe in Georgië. Voor de eerste maal zag de President hier een oefencentrum van de Waacs. In Kamp Forrest (Tennessee) inspecteerde de President de gehele 18e divisie infanterie en haar materiaal. De divisie geniet reeds tien maanden flinke oefening.

Op 18 April: Kamp Joseph T. Robinson in Arkansas nabij Little Rock. De diensten van Palmzondag werden hier door Roosevelt bijgewoond samen met 3400 officieren en manschappen in een ontzaglijk groot lokaal.

Op de trein vertelde de President aan de pers, dat het moeilijk was om uit te kiezen wat het meest indruk op hem gemaakt heeft. Hij geloofde, dat er een grote verbetering te bespeuren viel in de troepen van allerlei soort, vergeleken bij wat hij zag op zijn reis in September van het vorig jaar.

Roosevelt was van oordeel, dat het land steeds betere troepen levert, die ook in betere fysieke toestand zijn. Het moreel beschreef hij over het algemeen als zeer hoog en ook verklaarde hij, dat de mannen er uiterst fit uitzien. Hij sprak ook van de blijvende waarde der oefenprogramma's in de

militaire kampen. „De officieren en manschappen verlangen naar actie en willen er een eind aan maken”, aldus Roosevelt.

De President vond in de herfst, dat Washington ver achter was bij de rest van het land in oorlogsgeest en verklaarde, dat hij thans hetzelfde dacht na het Zuid-Oosten gezien te hebben. Hij was van mening, dat de mensen, die niet in de hoofdstad van het land wonen, een veel beter gevoel van verhouding en perspectief hebben dan die in Washington. Hij merkte op niet te hebben gehoord van een of ander blok. In antwoord op een vraag of hij inspecties zou willen voorschrijven aan anderen in Washington, zeide hij, dat het een buitengewoon goed idee zou zijn. (Aan boord van Roosevelts trein, (P) 20.4).

## DE PRESIDENTEN VAN DE V.S. EN MEXICO BIJEEN.

Douglas Cornell seint uit Monterrey (Mexico):

Franklin D. Roosevelt en Avila Camacho conferereerden hier. De Presidenten van de Verenigde Staten van Noord-Amerika en Mexico bespraken de oorlog en de toekomst van hun beider Geallieerde Republieken.

Het is de eerste maal sedert 1909, dat de Presidenten van de beide landen elkaar ontmoet hebben. Hedenavond (Dinsdag) zullen Roosevelt en Camacho radio-redevoeringen houden tot hun landgenoten en de wereld.

Omrindt door hoge gezagdragers van hun beider regeringen drukten de twee Presidenten elkaar warm de hand, zodra Roosevelts speciale trein uit Texas arriveerde. De kanonnen boemden een saluut. Roosevelt vertelde van te voren aan de verslaggevers, dat hij Camacho zou spreken over vele dingen, o.a. de toekomst van de beide zusterlanden in de Pan-Amerikaanse familie. De President onthulde geen speciale punten, die mogelijk besproken zouden worden.

Het valt nog te bezien of een bekendmaking omtrent het resultaat der besprekingen zal worden uitgegeven en of zij een grotere samenwerking teweeg zullen brengen om de as te verpletteren en de wereldvrede te herstellen.

Roosevelts aankomst in Monterrey merkte zijn eerste officiële bezoek aan Mexico. Er was geen enkele aanwijzing of tussen de twee Presidenten een mogelijke deelneming van Mexicaanse troepen aan de invasie van Europa zou worden besproken. Er deden geruchten de ronde, dat Mexicaanse troepen gebruikt zouden kunnen worden om Afrika te helpen bezetten. Roosevelt zeide echter tot de verslaggevers, dat hij hen daarover niets vertelde.

„Er zijn geen ongewone problemen, waarvoor de Mexicaanse en Noord-amerikaanse Regeringen zich gesteld zien en die niet uitgewerkt zijn”, aldus Roosevelt. „De kwestie van de ont-eigening der olievelden van Noordamerikaanse eigenaars is op bevredigende wijze uitgewerkt en de andere voor het halen van Mexicanen over de grens om te helpen in het landbouwwerk in een bepaald seizoen is ook schitterend geregeld. De bijeenkomst hier heeft gedeeltelijk ten doel elkander beter te leren kennen.”

De President was van mening, dat er speciaal op gewezen moet worden, dat de Noordamerikaans-Mexicaanse grens evenmin als de Canadese grens onversterkt en onverdedigd is en dat 90 jaren lang was.

Roosevelt herinnerde eraan, dat hij een groot aantal Zuidamerikaanse Presidenten heeft ontmoet en dat soms — wat hij noemde — nieuwe richtingen daaruit zijn voortgesproten.

Met verschillende Presidenten van Zuid-Amerika sprak Roosevelt over de immigratie van grote aantallen Duitsers, o.a. in het Zuiden van Brazilië, waarbij dezen hun eigen taal en zelfs eigen straatnamen behielden en zich niet inlieten met de rest van de bevolking. De vorige maal dat de Presidenten van de beide landen elkaar ontmoetten — in 1909 — was toen Taft en Diaz een nieuwe internationale brug tussen El Paso (Texas) en Juarez (Mexico) in gebruik stelden. Sedertdien zijn er talrijke „ups and downs” geweest in de betrekkingen tussen de twee landen, maar thans levert Mexico grote hoeveelheden belangrijke grondstoffen aan de Noordamerikaanse wapenfabrieken.

Roosevelt werd vergezeld door: Mevrouw Roosevelt, Onderstaatssecretaris Sumner Welles, Hoofd van de Afdeling voor Amerikaanse Republieken in het State Department Philip W. Bonsal, den Ambassadeur in Mexico George Messersmith, den Secretaris van den President Stephen Early, tweede Secretaris van den President Marvin McIntyre, derden secretaris en Adjudant van den President Generaal-Majoor E. M. Watson, Schout bij Nacht Wilson Brown, helper voor marine-aangelegenheden, Schout bij Nacht Ross T. McIntyre, geneesheer van den President en chirurg van de Marine.

Roosevelts officiële programma omvatte een tocht door Monterrey en een rit naar de hoofdstad van de staat, waar hij een gemotoriseerde legerafdeling inspecteerde (Monterrey, (P) 20.4).

Tel. 2460 | CASA COHEN

## BABY AANGEBODEN:

### WATERDICHTE BROEKJES

Licht en Gemakkelijk.

You Know a Baby Who'd

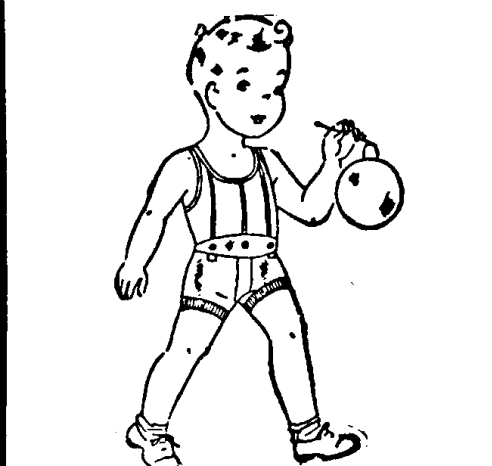


Kleenex  
New SOFTEX' Panties  
of Fine BATISTE

f. 1,50 — f. 1,75

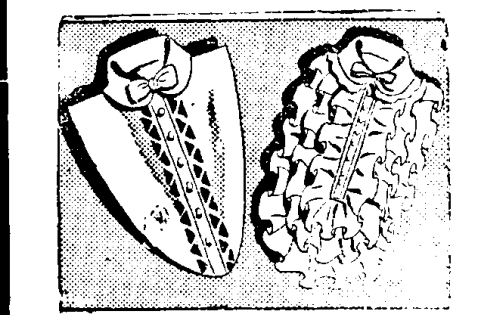
### KINDER ONDERGOED

Merk „MINNEAPOLIS“



WASCHECHT en DUURZAAM

### DAMESKRAGEN



Nieuwe sortering f. 1.50.

### Zoojuist ontpakt:

Bakvormen  
Stopgarens  
Witte Band  
Naalden  
Ijkskast Dekfels

### Een beperkte hoeveelheid zwarte HAAR PENNETJES

in doosjes van 12 dozijn . . . f. 4<sup>00</sup> per doosje.

### KINDERJURKEN — SPORTCOSTUUMS

SPEELPAKJES — SCHORTJES — PYAMAS, enz.

Alle Gegarandeerd waschecht.



### STRANDSCHOENEN

met rubberzool in vele modellen en kleuren

f. 3,75 per paar.

### ZAKDOEKEN

voor

### Dames en Heeren

VERKRIJGBAAR IN WIT EN KLEUREN.

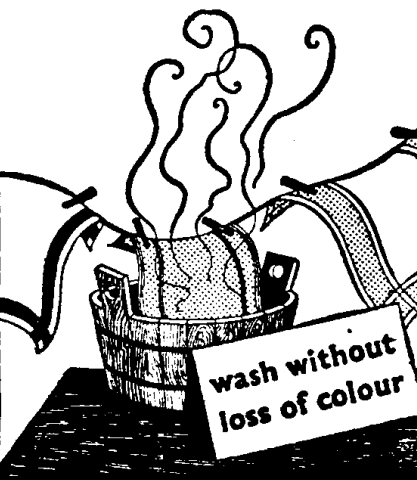
### VOOR DAMES

ook met initialen; alle van de merken

„PYRAMID“ en „LISSUE“.

### PYRAMID HANDKERCHIEFS

A TOOTAL PRODUCT



Vaatdoeken 6 voor f. 1.00

DISH CLOTHS 6 voor f. 1.75

6 voor f. 2.25

## JONGENS

### SPEELPAKJES

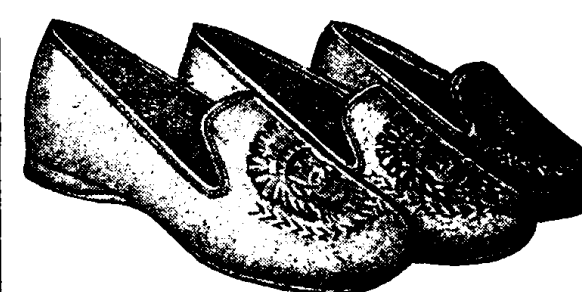
o.a. Cowboy en Canadeesche Politie Uniformen.

Alle maten.



### VILT EN

### KINDERPANTOFFELS



f. 1.50

Groote maten f. 2.00 p.p.

### Lifebuoy Zeep



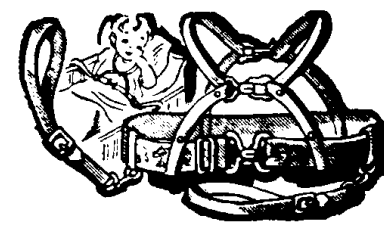
f. 3.00 per dozijn.

### KLEERENHANGERS



voor kinderen 25c. p. st.

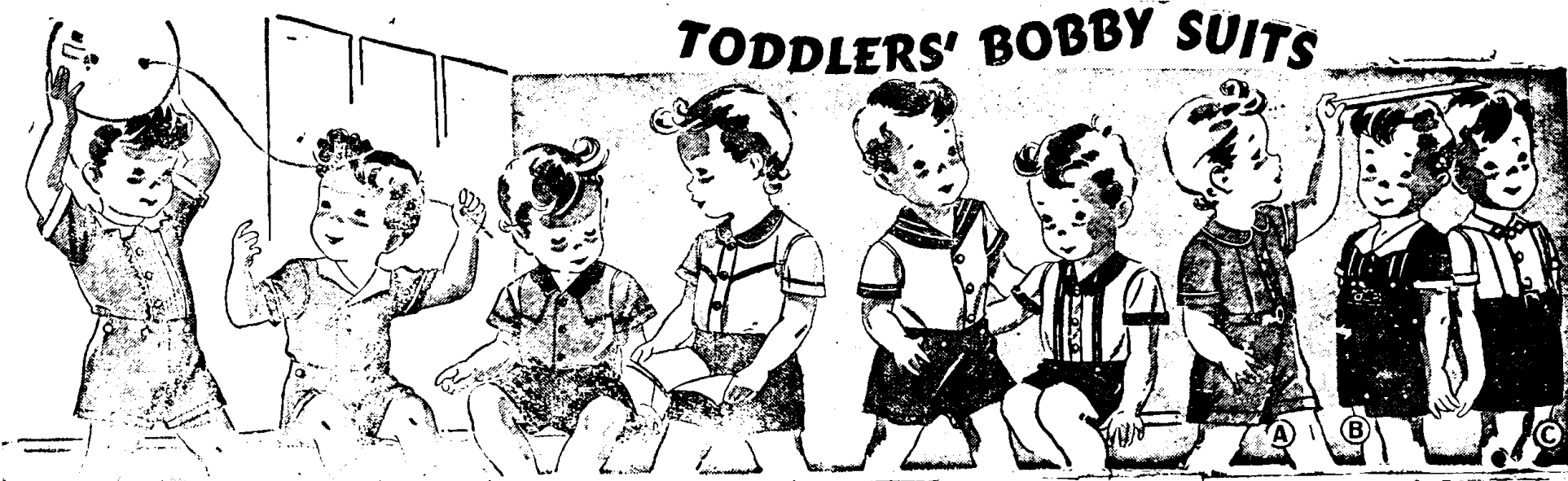
### Kinderleidsels



Lederen f. 2,50. Geweven f. 1,75

## KINDERPAKKEN

### TODDLERS' BOBBY SUITS



Vele verschillende mooie modellen.



# Waar krijgt de Nederlandse Regering het nodige geld vandaan?

## HET NEDERLANDS KAPITAAL BEVROREN.

Hoe het kapitaal van Nederlands Indië in veiligheid werd gebracht  
**GOUD EN DOLLARS.**

Het Nederlandse, in Australië verschijnende periodiek „Oranje“ schrijft: De meeste Nederlandse onderdanen, die zich thans in Engeland, Amerika, Australië of ander geallieerd gebied bevinden, eten uit de staatsruif — met andere woorden: krijgen hun salaris of onderstand direct of indirect van de Nederlandse of Indische regering. Wij weten echter weten hoe de Nederlandse regering in Londen en haar vertegenwoordigers in andere landen aan contracten komen, nu zo wel Nederland als het allergegrootste deel van Nederlands Indië door den vijand bezet.

De West-Indische gebiedsdelen zijn niet kunnen voorzien, is om het wel duidelijk, doch hoe het dan wel moet, weten de meesten ook niet. De Nederlandse Regering is nog rijk genoeg, is de opmerking, die men zo wel hoort, waarbij men over het huidige tijt, dat deze regering reeds voor de oorlog uitbrak, telkenmale staatsmiddelen moest uitschrijven om aan contracten te komen. Dat zij na het verlies van Nederland en Indië er rijker op zou zijn geworden, is dus vanzelfsprekend uitgesloten.

Maar de banken hebben toch voldoende geld in het buitenland? is dan doorgaans het tweede motief om te verkondigen, dat nog over voldoende geldmiddelen wordt beschikt. Inderdaad hadden de Nederlandse banken en particulieren op de 14e Mei 1940 een groot buitenslands bezit, doch niettemin kan op het ogenblik niet over deze middelen worden beschikt. Er waren namelijk door Nederland geen maatregelen getroffen om, indien Nederland zelf onder de voet van worden zou, te verzekeren, dat de Nederlandse saldi in het buitenland ter beschikking zouden staan van de naar Londen verplaatste Nederlandse regering.

### Bevroren saldi.

Na de snelle val van Nederland stond men plotseling voor het feit, dat al deze Nederlandse saldi in Engeland en de Verenigde Staten van Noord-Amerika door de banken werden vastgehouden. Deze stelden zich namelijk op het standpunt, dat zij de belegde-gelden slechts aan de eigenaars, die deze gelden bij hen in bewaring hadden gegeven, mochten uitbetalen en dat de Nederlandse regering geen juridisch aanspraakbaar bewijs kon overleggen, waaruit bleek, dat zij namens de in Nederland achtergeblevenen mocht optreden. Het uit Nederland afkomstige kapitaal werd door de banken bevroren, zodat noch de regering te Londen, doch eveneens de eigenaars in bezet gebied daarvan voor de duur van de oorlog gebruik konden maken. Men stelde zich in deze buitenslands financiële kringen op het standpunt, dat eerst na afloop van de oorlog zou kunnen worden uitbetaald, wie recht op deze saldi zou hebben en waarom niet het risico te lopen, dat straks een andere Nederlandse regering, bank, handelsinstelling of onderdaan met de nodige rechtsgeldige papieren in de hand, het geld voor de tweede maal zou komen opeisen. Zo blijft het aanzienlijke Nederlandse saldo in het buitenland bevroren tot het tijdstip, dat het voor de wederopbouw zal kunnen worden gebruikt.

Gelukte was na de bezetting van het Moederland, dat de Nederlandse Regering in Londen het Nederlands Indië kon helpen.

zien. In Nederlands Indië had men zich intussen aan het Nederlandse voorbeeld gespiegeld en daarom werden door de Nederlands Indische regering direct maatregelen genomen ter voorkoming van een — zij het tijdelijk — verloren gaan van het in het buitenland belegde Indische kapitaal, ingeval ons Aziatisch gebiedsdeel eveneens in handen van den vijand zou vallen.

### Nederlands Oost-Indië neemt maatregelen.

Het Nederlands Oost-Indische deviezen-instituut kreeg opdracht al het particuliere Oost-Indische dollarbezit op te vorderen tegen vergoeding in gulden, zodat de Oost-Indische regering de beschikking kreeg over welhaast alle saldi in dollars. Daarnaast had de Javase Bank een groot deel van haar goudvoorraad en ook saldi in Amerika, terwijl aan de andere banken werd toegestaan een door de regering bepaald werkkapitaal in Amerika voor eigen rekening aan te houden. Wilden particuliere firma's in Amerika zaken doen, dan voorzagen de Oost-Indische banken hen van dollars na eerst te hebben gecontroleerd, dat de importen op de door het Deviezeninstituut bepaalde wijze hadden plaats gevonden en deze banken kochten zelf op hun beurt deze dollars weer van het deviezen-fonds, aan hetwelk zij anderzijds alle buitenslands valuta-opbrengsten van de Indische export — en deze waren de laatste jaren belangrijk — verkochten. Als resultaat hiervan nam het Oost-Indische vermogen in het buitenland sedert Juli 1940 snel toe. Door dit samenstellen van maatregelen was het Oost-Indische kapitaalbezit in Amerika in weinige handen geconcentreerd en om nu te vermijden dat deze saldi bij een eventuele vijandelijke bezetting van Oost-Indië ook bevroren zouden kunnen worden, werd een regeling getroffen, waarbij tijdig het gehele bezit vrijwillig kon worden overgedragen aan een in Amerika gevestigde Nederlandse Regeringsinstantie, namelijk de Nederlandse Scheepvaart Commissie. Om deze maatregelen te bestuderen en voor zoveel mogelijk voor te bereiden, gingen in 1941 de directeurs van de Javase Bank, Dr. R. E. Smits en de voorzitter van het deviezen-instituut, Mr. D. C. de Jongh, naar de Verenigde Staten en na het uitbreken van de oorlog tegen Japan en tijdig voor de val van Java vond de overdracht dan ook zonder strubbeling plaats. Eveneens werd tijdig voor de val van Java het restant van het goudbezit van de Javase Bank naar het buitenland overgebracht, zodat dit niet alleen aan de Japanners ontging, doch tevens beschikbaar bleef voor de Nederlandse en de Oost-Indische regeringen. Door de maatregelen van het Oost-Indische Gouvernament, welke in overleg en nauwe samenwerking met de Javase Bank en andere particuliere lichamen waren genomen, beschikt men dus thans nog over een zeer belangrijk kapitaal in dollars en in goud.

### Verdere Nederlandse inkomsten.

Ook op andere wijze was het mogelijk zich geld te verwerven, teneinde de financiële lasten te kunnen blijven dragen. In het buitenland waren ten behoeve van Oost-Indië grote hoeveelheden goederen en oorlogsmateriaal aangeschaft, welke reeds betaald waren.

Deze goederen welke Oost-Indië niet meer kunnen bereiken, werden thans weer van de hand gedaan en vormden derhalve een financiële belangrijke bate evenals het geval was met de exportladingen, welke men nog tijdig uit Oost-Indië had weten te verschepen en waarvan thans ten behoeve van de regering in het buitenland de proveniënten werden ontvangen.

Het is begrijpelijk, dat de afwikkeling van al deze zaken zeer veel werk en overleg vereisen en te dien einde werd de Nederlandse Scheepvaart Commissie in Amerika uitgebreid met een aantal afdelingen, waarin het handelslichaam aan wie saldi of goederen toebehoorden, waren vertegenwoordigd. Zo werden vijf afdelingen geschapen, welke de belangen behartigden van respectievelijk de Javase Bank, de Nederlands-Indische Handelsbank, de Nederlandse-Indische Escompto Maatschappij en de Nederlands-Indische importhuizen. Ook in de andere delen der wereld werden dergelijke organisaties geschapen welke uiteraard nauw samenwerken. In Australië kreeg de Nederlands Indische Commissie voor Australië en Nieuw Zeeland deze taak toebedeeld. Door het liquideren van nog uitstaande

de contracten en bestellingen en het verkopen van reeds verscheept of in het buitenland aan de kade liggende en voor Oost-Indië bestemde goederen, komen belangrijke bedragen ter beschikking van de regering. Zowel in Australië als in Oost-Indië bijvoorbeeld zijn in de loop der tijden omvangrijke scheepsladingen van de hand gedaan, terwijl in Amerika, Engeland en Brits Indië vele lopende contracten werden ontbonden.

Resumerend kan dus worden gezegd, dat het liquide Nederlandse (Nederlands-Indische) bezit bestaat uit alle vrije buitenslands valuta-reserves, afkomstig uit Nederlands Oost-Indië bezit en al het naar het buitenland overgebrachte goud van de Javase Bank vermeerderd met de opbrengsten uit liquidatie en verkoop van bestellingen en goederen terwijl voorts nog gelden in het scheepvaartfonds vloeien door hetgeen met de Nederlandse koopvaardijvloot wordt verdiend. Bij elkaar is dit alles zeker een aanzienlijk bedrag doch Nederland en Oost-Indië zullen deze fondsen hard nodig hebben om de oorlog met alle kracht voort te zetten en de wederopbouw voor een zo groot mogelijk bedrag uit eigen middelen te bekostigen.

## SOLDATENBEDE.

Almighty and all present Power,  
Short is the prayer I make to Thee,  
I do not ask in battle hour  
For any shield to cover me.

The vast unalterable way,  
From which the stars do not depart  
May not be turned aside to stay  
The bullet flying to my heart.

I ask no help to strike my foe,  
I seek no petty victory here,  
The enemy I hate, I know,  
To Thee is also dear.

But this I pray, be at my side  
When death is drawing through the sky.

Almighty God who also died  
Teach me the way that I should die.  
(Hugh Brodie, Sergeant of  
the Royal Australian Air  
Force, „missing in action“).

Almachtige, Alaanwezendheid,  
Tot U richt ik dit kort gebed:  
Niet dat Gij in het duur van strijd  
Om mij een schild ter dekking zet.

De vaste, onveranderlijke baan,  
Waarbuiten zelfs een ster niet wiegt,  
Kan ook een kogel niet ontgaan,  
Wanneer hij naar mijn hart toe vliegt.

Ik vraag niet, dat Gij voor mij slaat:  
Ik zoek geen zegen, zuur en klein.  
Ik weet toch wel, dat die ik haat,  
Uw Hart niet minder dierbaar zijn.

Maar wat ik vraag: Wees aan mij zij,  
Wanneer de dood mijn baan betreft.  
Almachtig! God, eens sterft ook Gij:  
Leer mij zo sterven, als Gij deedt.

Vert. Wim van Nuland,  
(uit „Hou en Trouw“).

## Klieruitvinding her- stelt U in 24 uur.

Lijders aan krachtverlies, zenuwen, slapheid, vuil bloed, slecht memorie, worden voor de 24 uur hersteld door de nieuwe uitvinding van A. Merikans dokter.

Deze uitvinding maakt het mogelijk snel en aldoende uw lichaam en nieren te herstellen, uw bloed te zuiveren, uw memorie en lust te herstellen en u tot 'n nieuw mens te maken in 8 dagen. Deze ontdekking is voor huiselijk gebruik, in tabletten in te nemen, maakt nier-operatie onnodig en geeft nieuwe levenslust in 24-uur en is absoluut veilig en natuurlijk in gebruik. Het succes van deze geweldige uitvinding VI-TABS genaamd, is in Amerika zo groot dat het door alle zaken verkocht wordt tot compleet voldoening der gebruikers, anders geld terug. In andere woorden, VI-TABS moet uw levenslust en kracht herstellen en u 10 tot 20 jaar verlengen, anders geld terug voor ledig pakje. Een speciale dubbele fles van 48 VI-TABS kost weinig en de garantie beschermt u. Herstel moed en levenskracht.

## INGEZONDEN.

(Buiten verantwoordelijkheid der Redactie).

### HET BOEK VAN HISS.

Manuscript zal eerst van de zomer gereed zijn.

We believe that your readers will be interested to know something of the publishing history of a book entitled „Netherlands America“ by Philip Hanson Hiss.

It is not often that a book is announced and must be postponed for many months, but due to Mr. Hiss' meticulous researches, it is now clear that we shall not have a finished manuscript before the summer. It is also infrequent that the subject of a book is of such great interest to a sizeable audience that repeated inquiries come to us in advance from prospective purchasers. This has been the case in connection with Mr. Hiss' book, and general announcement of the unavoidable delay may serve your purposes as well as ours.

As publishers, we are especially sorry that Mr. Otto A. Correa has been embarrassed by the clamor of his customers. We feel confident that when the book is completed and stock is delivered in Curaçao six or eight months from now, readers will appreciate the care which has been taken to make it an unusually fine piece of work.

C. Halliwell Duell, President [van de uitgeverijmaatschappij Duell, Sloan & Pearce, Inc., 270 Madison Avenue, New York].

## EMMASTAD

WACHTDIENSTEN: Wo., 21 April:  
Telegram Afdeling: Thomas, tel. 553, Hotel kamer 5A.  
Shipping & Supplies: Polvliet, tel. 455, Hotel kamer 61.  
Scheepvaart Afdeling: v.d. Harst, tel. 701, Emmastad 104.  
Dok Afdeling: Egge, tel. 431.

Schaakvereniging „Dr. Max Euwe“: Heden, Woensdagavond om 20 uur wordt in de CPIM-hotel een aanvang gemaakt met de eerste krachtmeting tussen de eerste tientallen van de sedert korte tijd tot bloei gekomen Schaakverenigingen „Curaçao“ en „Dr. Max Euwe“. De schaakmeester Pratt zal deze wedstrijd als belangstellende bijwonen. Wij maken er al onze leden op attent, dat in verband met bovengenoemde wedstrijd de clubavond voor deze week op hedenavond is vastgesteld, zodat 'er morgen, Donderdagavond, geen clubavond gehouden wordt.

Sportclub „Asiento“: Tennis: De kwartaalwedstrijden voor ons B-team tegen C.S.C. zullen plaats vinden op 1 en 2 Mei as. In verband hiermede is voor het B-team nog het volgende oefeningsprogramma vastgesteld:

Donderdag 22 April 16.30 uur Baan I: Boon — Nebbeling; Baan II: Mevrouw v.d. Swan — Heer Tuininga; Heer De Nieuwe — Heer Karhof.

Zaterdag 24 April 15.30 uur: Baan II: Heer Knodler — Heer Mutseers; Mevrouw Riens — Mevrouw v. Duuren.

Dinsdag 27 April 16.30 uur: Baan II: Mevrouw v.d. Swan — Mevrouw Gomperts.

Woensdag 28 April 16.30 uur Baan II: Heer Oostlander — Heer Boon; Heer De Nieuwe — Heer Karhof.

Sportclub „Asiento“: Hockey: Donderdagmiddag 22 April as. om 16.45 uur voorwedstrijd om de Asiento Hockey-beker tegen Van Engelen op het Asiento-terrein.

Uitslag van de voorwedstrijd van Zondag jl. C.S.C. — Kwiek 5—1, zodat C.S.C. in de eindstrijd komt tegen den winnaar Van Engelen — Asiento.

Op 2e Paasdag, 26 April om respectievelijk 16 en 17 uur, verlezersraad en eindstrijd op het Asientoveld. Alle belangstellenden zijn welkom.

Aeroclub Curaçao: Goede Vrijdag 24 April en Tweede Paasdag 26 April as. kan er niet gevlogen worden. Voor Eerste Paasdag geldt dezelfde regeling als op Zondagen.

## NOODIG VOOR DIRECT HUTKOFFERS

Brieven aan de administratie van Amigoe, Nr. 1

## Voor onmiddellijke indiensttreding gevraagd

## Jongeman en Jongedame voor de verkoop.

Goed salaris! Goede referenties geëischt.

## EL GLOBO

4—1

1195

## Bij den Torpedomotorbooten Dienst Parera kunnen worden geplaatst:

2 volslagen electro-monteurs

en

2 aankomende electro-monteurs

Aanmelden M. T. B. - Dienst Parera tusschen:

7 en 12 uur v.m. en  
2 en 4 uur n.m.

2—1

1175

## Veterinaire Dienst — Abattoir Parera.

Aan het publiek wordt bekend gemaakt, dat de Openbare Gouvernements Vleesch- en Groentehallen op 23 April (Goede Vrijdag) en 25 April (1ste Paaschdag) den geheelen dag gesloten zullen zijn. Op Zaterdag 24 April wordt de verkoop opengesteld tot 4 uur n.m.; Op 26 April (2de Paaschdag) zullen de Markten en Vleeschhallen worden opengesteld voor de verkoop tot 10 uur v.m.

De Beheerder.

2—2

1194

## KENNISGEVING

Ter gelegenheid van de a.s. feestdagen zullen onze kantoren

Vrijdag 23 April t/m Maandag 26 April a.s. gesloten zijn.

ARUBA BANK N.V.  
HOLLANDSCHE BANK-UNIE N.V.  
Kantoor Oranjestad  
Kantoor Willemstad  
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.

1193

2—2

## VOOR SPUITWERK

### GARAGE

## „DE SPERWER“

Salign — Tel. 1950.

1191

## SLAGERIJ PRINCE

TELEFOON 2476.

Bij dezen maken wij onze geachte clientèle en het publiek in het algemeen erop attent, dat onze zaak op GOEDEN VRIJDAG, en ZONDAG, erraten PAASCHDAG, den geheelen dag gesloten zal zijn, en MAANDAG—den tweeden PAASCHDAG, slechts geopend zal zijn van 6 tot 8 uur v.m.

## Eenige en algemeene bekendmaking.

Wij maken onze stroomverbruikers er op attent, dat de stroomkwitanties over de maand MAART zonder uitzondering voor of op 24 APRIL betaald moeten worden.

Alle na dezen datum niet betaalde Kwitanties zullen door ons worden gelneaseerd, verhoogd met EEN GULDEN incassokosten.

Wij verzoeken onzen verbruikers tijdig hun kwitanties te voldoen, ten einde ons niet te noodzaken tot afsluiting over te gaan.

ELECTRICITEITSBEDRIJF  
CURAÇAO.

1200

## BEKENDMAKING

De Gezaghebber van Aruba maakt bekend, dat de groote steiger en de schoenersteiger te Oranjestad binnenkort zullen worden afgesloten voor het publiek. Belanghebbenden die tengevolge van hun bedrijf geregeld toegang tot deze steigers moeten hebben, worden verzocht zich op te geven op het Havenkantoor te Oranjestad tusschen 9 en 11 uur v.m. tot het verkrijgen van een doorlopende pas. Passeerbiljetten voor truckrijders worden dagelijks afgegeven op verzoek van het rijbewijs.

De Gezaghebber van Aruba.

Wagemaker.

## WAARSCHUWING

Schijfers en opvaardingen van alle te Aruba ingeschreven zeil- en motorvaartuigen worden er op gewezen, dat zij voortaan in het bezit moeten zijn van een geldig paspoort of identiteitsbewijs [uitreksel geboorteregister met photo]. Dit ter voorkoming van moeilijkheden bij controle op zee of in de haven.

De Gezaghebber van Aruba.

Wagemaker.

3—2

1190